

Paritair Comité voor de petroleumnijverheid en –handel	Commission paritaire pour l'industrie et du commerce du pétrole
<i>Collectieve arbeidsovereenkomst van 15 september 2023 tot aanpassing van de collectieve arbeidsovereenkomst van 3 juli 2023 inzake de koopkrachtpremie (registratienummer 181237</i>	<i>Convention collective de travail du 15 septembre 2023 modifiant la convention collective de travail du 3 juillet 2023 concernant la prime pouvoir d'achat (numéro d'enregistrement 181237)</i>
<p>Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op</p> <ul style="list-style-type: none"> - de werkgevers, - de arbeiders en - de bedienden binnen de functieclassificatie van de ondernemingen welke onder het Paritair Comité voor de petroleumnijverheid en -handel ressorteren. 	<p>Article 1^{er}. La présente convention collective de travail est applicable aux</p> <ul style="list-style-type: none"> - employeurs, - ouvriers et - employés inclus dans la classification des fonctions des entreprises ressortissant à la Commission paritaire de l'industrie et du commerce du pétrole.
<p>Art. 2. Een artikel 6bis wordt toegevoegd, als volgt: <i>Deze sectorale regeling is suppletief van aard, zijnde dat op ondernemingsniveau betere afspraken kunnen gemaakt worden</i></p>	<p>Art. 2. Est inséré un article 6bis, mentionnant : <i>Ce régime sectoriel est supplétif, voulant dire que de meilleures dispositions peuvent être prises au niveau de l'entreprise.</i></p>
<p>Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst van bepaalde duur heeft uitwerking met ingang van 1 mei 2023 tot 31 december 2023.</p>	<p>Art. 3. La présente convention collective de travail à durée déterminée produit ses effets du 1^{er} mai 2023 au 31 décembre 2023.</p>